

## SUPPLEMENT

TO

# The Ceylon Government Gazette,

## PART III.

**THURSDAY, APRIL 4, 1901.**

## **NOTICES UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES.**

[Notice under "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900."]

**T**AKE notice, that unless within three months from the 4th day of April, 1901, the persons, if any, who claim any interest in the lands hereinafter mentioned or in any one or more of such lands, appear before the Special Officer appointed under section 28 of Ordinance No. 1 of 1897 at his office at Matara and make claim to the said lands or any of them or to some interest therein:

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by Ordinance No. 1 of 1897, will declare by writing under his hand that the said lands or such of them, as to which no claim has been made, are the property of the Crown.

J. P. LEWIS,  
Special Officer.

*Description of Lands referred to,*

L

The land commonly called or known as Ramahettikanda, situate in the village of Waturakumbura in the Morowak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent 12 acres 2 rods and 30 perches, shown as lot 14 in sheet O-<sup>14</sup><sub>55, 63</sub>, as described in the annexed certified tracing therefrom, and bounded as follows : on the north by the village limit of Dehigaspe (Paragahawatta belonging to K. Salman and others); on the east by the village limit of Dehigaspe (Rama-hettikande claimed as Balagedarawatta by G. Don Siman and others); on the south by Malwatta belonging to Kaluachchige Dingi Appu; on the west by Pallegewatta belonging to Pallege Jayan and others, Ilukkettiywewatta belonging to Jas-in-witanage Don Carolis and others, Bategodahena claimed as Pillagawanwatta by Jasinwitanage Don Samuel.

ව්‍යුත් 1901 ක්ටු අපෙලුමේ 4 වෙනි දින ප්‍රවන් කුඩාපැයක් ඇදු ඇති මෙහි පහැද අකුවක ඉඩිවිලට කොළඹ් ඉඩ  
එකස්ව නොතිනු; ඒ වැනියෙන් නොවට යම් ඇස්ථිවිස්සුම් තීබෙන යම් ඇයෙකු ඉඩ් නම් එය පිළින් ව්‍යුත් 1897 නේ  
කොම්මර් 1 නේ අඟු පෙන්නේ 28 වෙනි වගයේන් උපකුරුව පන්කරු ලැබූ එගෙය මෝත්ස්යුන්ස් නැංශයේ මානර  
කන්සේරු මේලිදී උජ් නැංශයේ ඉඩිවිපිටව ඇවින පෙස්සිට එක ඉඩිවිල්ලට කොළඹ් රෝ ඇති යම් කොටසකට සැසි  
ඇස්ථිවිස්සුම් පෙනවා; සිලින්ට නොතින්නා නොතින්නා එකිනෙකුට ව්‍යුත් 1897 නේ කොම්මර් 1 නේ  
අඟු පෙන්නාගෙන් එකිනෙකු උපකුරුව, අසින්වා; සිකුම් නොතින්යා පිළිම් ව්‍යුත් 1897 නේ කොම්මර් 1 නේ  
ඇරුදුන්විස්ස එකා තිබුන් උපකුරුව ඇස්ථිවිස්සුම් පෙන්නා නැංශයේ එකිනෙකු එකිනෙකු ඇස්ථිවිස්සුම් ගෙණ  
විසින් පිළිස්ස නොතින්නා නොතින්නා ඉඩිවි භුරියට උජ් නැංශයේ එකිනෙකු ඇස්ථිවිස්සුම් ගෙණ  
විසින් පිළිස්ස නොතින්නා නොතින්නා ඉඩිවි භුරියට උජ් නැංශයේ එකිනෙකු ඇස්ථිවිස්සුම් ගෙණ

ಡේ. එම්. ලුවිස්,  
උගාක මධ්‍යම්පාලරත්න හැඳුනුවෙන්ය.

T

දැකුණු පලාත්‍රව අසින් මාතර දිනුවේක්සෙන් මෙ, රටවක්සෙන් රල් විනුරකුටුර යන ගු මූ පිහිටි, තීබෙන ඕව අමුනාප සහ ඩික් සියලුම පෙනෙන අක්කර 12කුන් රුඩී 2කුන් පර්වන් 30ක් ඩිමිනරම් ඇති සාමානුවක්ද යෙන් ගුණෙකුවේක්සෑද් තිබෙන  
 14  
 නොහොතු ඒ නමින් දැනගත තීබෙන 0-55, 63 සිනියලිපලුයේ 14ස් පෙන්වන ඩිමිනරියේ මාසිම්—දැනු ට දෙක්සිජපේ යන ඉමද, (කේ, සුලුම්පත් සහ වැනි අවව්ලන්ට අසින් පරාගත්වන්තාද); තැගෙනුමුද දෙක්සිජපේ යනුමද, (ඒ, දැන් සිමා තැවත් අවව්ල් පිශින් බාලාගාරවත්තා යන නම් පැහැදිලි ක්‍රියාදාශීලියාද); දැකුණු යාම්ඩාජිත්තා පිශින් අසින් මැල්වන්තාද; බේනුමුද පළුලෙගාටවත්තාද, ප්‍රසින් මිනානුයේ දෙනු යාරෝලිස්ට සහ තවත් අවව්ලන්ට අසින් ඉත්කුලියේ වන්තාද, ප්‍රසින් විනු. තෙයේ දැන් සාමූහිකුල් පිශින් පිළුවාටවත්තා යන තම්බ අසින්ව, සිකුම් තියුනු බෙවෙනුවෙයුද.

இவ்வரிசித்தனின் கேதியாகிய 1901 ம் ஆலு-த்து சித்திரையீர் 4 ந் தேதியிலிருந்து மூன்று மாசுத்திற்குள்ளாக இதன் கீழ் விவரித்திருக்கும் காணிகளையல்லது அக்காணிகளி லெவற நையும் குறித்து உரித்தபேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள் 1897 ம் ஆலு-த்து முதலாம் ஞாமபா சட்டத்தின் 28 ம் அரிவின்படி ஏற்படுத்திய குறிப்பான உத்தியோசஸ்தர் முனிபாக மாத்துறை அவரது கங்கோரில் தெரிப்பட்டு மேற்படி காணிகளை அல்லது அவற்றில் லெதையும் குறித்து யாதும் உரிமை அல்லது உடங்கை காண்பியாதிருந்தால், மேற்சொல்லிய குறித்த உத்தியோசஸ்தராக தமமில் 1897 ஆலு-த்து முதலாம் இலக்கச்சட்டத்தினுல் தனக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு தன் கையொப்பமிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகளை அல்லது அவைகளின் உரித்தைப் பேசப்பட்டவர்கள் வெளிப்படாவிடில் முடிக்குரிய ஆதனமென்று வெளியாச்சப்பட்டு வருவார்.

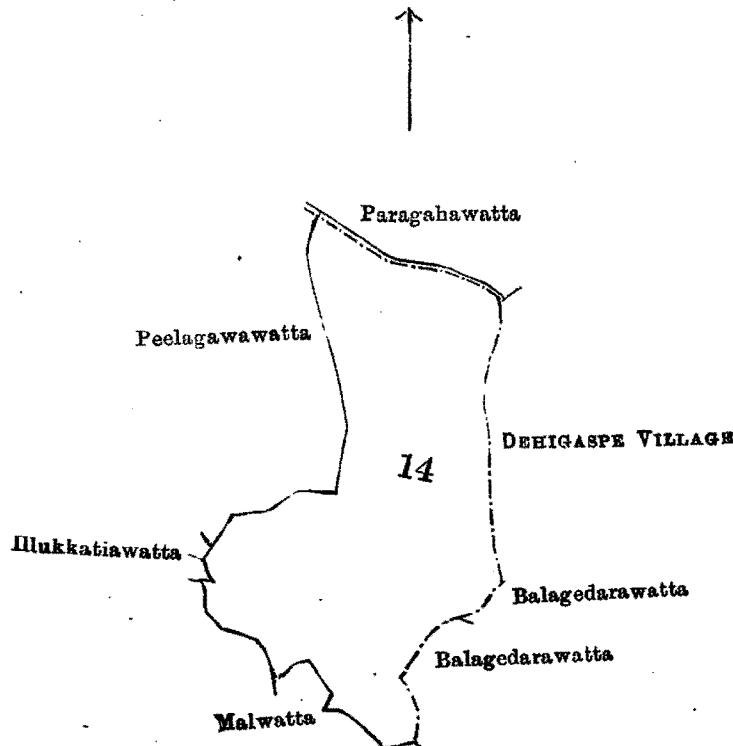
சே. பி. ஹவிஸ்,  
குறிப்பான உத்திரப்பாகல்தர்.

## சொல்லப்பட்ட காணிகளின் விவரம்.

I.

தென் மாகாணத்தின் மாத்துறை டிஸ்திரிக்கில் மொறவக்கோரளையைச் சேர்ந்த வத்துர கும்புர என்னும் கிராமத்திலுள்ள ०  $\frac{14}{55,63}$  ம் அளவுக்கட்டாசியில் காணப்படும் பங்கு 14 ம பிரி வுபடி ரூமெஹட்டுக்கந்த யென்று பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிற இத் தோட்டீணத்திருக்கும் சூழிக்கப்பட்ட உறுதிப்படித்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் 12 ஏக்கர் 2 மூட் 30 பர்சஸ் விவைதாரர்முன்னி து :—

எல்லை, வடக்கு-தெனிக்கெல்லையை எல்லை, (கே. ஸம்மனும் சிலபேர்களுக்குமுடைய பறகாவத்து); கிழக்கு-தெனிக்கெல்லையை எல்லை, (ஜி. தொன் சிமனும் சிலபேர்களும் உரித்து பேசும் பாலகெதற்வத்தையாக ரூமதெட்டிக்கந்த; தெற்கு-கலுஞ்சிகே டிங்கிஅப்புமுடைய மல்வத்து; மேற்கு-பள்ளுகே ஜயனும் சிலபேர்களுக்குமுடைய பள்ளுகேவத்து, ஜாசின் விதானகே தொன் கரௌளிசும் சிலபேர்களுக்குமுடைய இலுக்கெட்டியேவத்து, ஜாசின் விதானகே தொன் ஸாமெல் உரித்துபேசும் பின்னாகவாவத்தையாக பட்டேடோடகொடுக்கேன.



### Scale of 8 Chains to an Inch.

### Preliminary plan 28.

Lot 14 called Ramahettikanda, in extent 12A. 2R. 30P., situated in Waturakumbura village in Palle pattu of Morowak korale.

Surveyor-General's Office,  
Colombo, November 8, 1900.

Sheet O  $\frac{14}{55,63}$

S. J. C. MORE,  
for Surveyor-General.

III

The land commonly called or known as Paraketiyyahena and Batagodahena, situate in the village of Waturakumbura in the Morowak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent 42 acres 1 rood and 15 perches, shown as lot 2 in sheet O <sup>14</sup><sub>55, 63</sub>, as described in the annexed certified tracing therefrom, and bounded as follows : on the north by the village limit of Dehigaspe, the Andawiladola; on the east by the village limit of Dehigaspe, Paragahawatta belonging to Kaluachchige Salman and others; on the south by Bategodahena claimed as Pillagawawatta by Jasin Vitanage Don Samuel and others, Pilladeniya belonging to Edirisuri Arachchige Don Andiris and others; on the west by Pansalwatta belonging to Dehigaspe Unnanse, Viharedeniya belonging to ditto, Paraketiyyahena encroached upon by the owner of T. P. 153,826, Paraketiyyahena sold by Crown to Kaluhannedige Pedirishami (T. P. 153,826), Paraketiyyekoratuwa belonging to Sedarage Dingi Appu and others, Ihalaparaketiya belonging to Jasin Arachchige Don Carolis and others, Migahadeniya belonging to Rambukge Don Andiris and others.

II

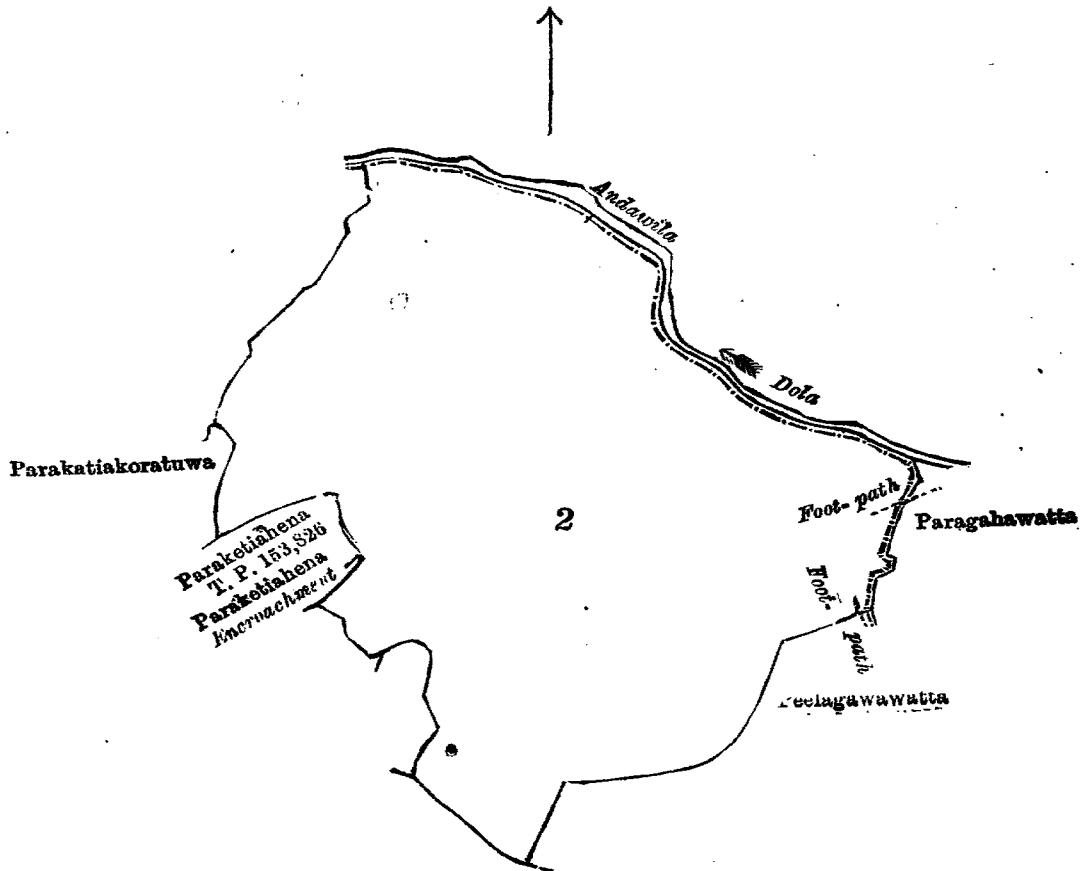
දුන්තු පලාමට අයිනි මාතර දිස්ත්‍රික්කේ. මොරවක්කෙන් රෝල්වක්කෙන් රෝල්වක්කෙන් වහුරුඩුමූලික යහු ගම පිළිබාත්බෙකි තම අමුනාප සහයින් සිනියම් පෙනෙන් අක්කර 42ක්න් රැකි 1ක්න් පර්වත් 15ක් කිහිපරම ඇත් සාමාන්‍ය වස්තුවක් පර්වතීයෙන්න සහ බව  
ගෙවිභේදක කියන නොහැකි එකම්වලින් දැකගත නිබෙන  $0 \frac{14}{55,63}$  සින්යම්ප්‍රාවක 2ක් පෙන්වන ප්‍රමිතවියට මායිම්—  
රුවරට ගෙනිජන්සේ ගස්මුල්, අඳවිලු දෙලරු; මුළුගෙනුවරට ගස්මුල්, කෘෂාවලින් සුල්මන්ට සහ තාවත්  
අයවැන්ට අයිනි පරාගත්වීන්හා; දැක්වට ප්‍රසින් විභාශණය දේ ඒ සාමුළුවල් සහ තැවත් අයවල් විසින් පිළිලුගාචාවන්හා  
යහු නැමින් අයිනිවා, සියලුම හිස්හෙ බල්වෙන්ඩේසර, එක්ස්පුරුරුජරු මිලියන් දෙන්න අස්ථිප්‍රවාන්වල ප්‍රසින් පිළිලු

දෙන්වියද; බසකාඉරට දෙහිකස්ල දුර්භාජසේට අසින් පත්සලුවන්හැඳු එම අයට අසින් විභාරේදෙනියද, T. P. 153,826 පිහුරකුවූ සිංහ අසින් කාඩරයා පිහුන් පරකුලේ සේනදා කළහන්හැඳිගේ පෙනිලිස්කා මේ අස්බ්‍රල විභාන් විභාන්පා පරකුලේ සේනදා (T. P. 153,826 පිහුරකුවූ සිංහ), සේනදාගේ සේනදා අසින් පෙනිලිස්කා පරකුලේ නොරුවා, පාසින් අරමිලිලේ දෙන් සේනදා නොරුවා පරකුලේ නොරුවා අසින් ඉහුලපරකුලේ, රඹික්සේ දෙන් අසින් අසින් නොරුවා අසින් තිගෙදෙනියද.

## II.

தென் மாகாணத்தின் மாத்துறை டிஸ்திரிக்கில் மொறவக்கோறளையைச்சேர்ந்த வத்துர கும்புர என்னும கிராமத்திலுள்ள O<sup>14</sup> 55, 55, 55 ம அளவுக்கடதாசியில காணப்படும் பங்கு 2 டி பிரி வழி பறக்கட்டியேகேனும வட்டகொடகேனும யென்று பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிற இத்தோட்டினத்திருக்கும குறிக்கப்பட்ட உறுதியின்படுத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் 42 ஏக்கர் 1 மூட 15 பரசல் விஸ்தாரமுள்ளது :—

எல்லை, வடக்கு-தெக்கிளபே டைய எல்லை, ஆந்தாவிலதொல; கிழக்கு-தெக்கிளபே டைய எல்லை, கனுஞச்சிகே ஸல்மனும சிலபேர்களுக்குமுடைய பறகாவத்த; தெற்கு-ஜாசின்வி த்தான்கே தொன் ஸாமுவெலும சிலபேர்களும உரித்துபேசும பீல்லகாவாவத்தயாக வட்டே கொடகேன, எதிரிருப்புரச்சிகே தொன் அந்திரிசும சிலபேர்களுக்குமுடைய பீல்லதெனிய; மேற்கு-தெக்கிளபே உன்னுஸே உடைய பன்சலவத்த, மேற்கொலஸியவனுடைய விகாரேதெனிய, T. P. 153,826 ம பிரகுறு கடதாசி உடையவன் எல்லைதாண்டிபோனதும பறகெந்தியேகேன, கலுஹன்னெதிகே பேதிரிஸ்காமிக்கு அரசாட்சியாரால விற்கப்பட்டிருக்கும பறக்கட்டியேகேன (T. P. 153,826), ஸேதறகே டுக்கிஅப்புவும சிலபேர்களுக்குமுடைய பறக்கட்டியேகோ ரூப்புவ, ஜாசின்ஆரச்சிகே தொன் கரோளிசும சிலபேர்களுக்குமுடைய இகலபறகெட்டிய, றம் வுக்கே தொன் அந்திரிசும சிலபேர்களுக்குமுடைய மீகாதெனிய.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Preliminary plan 28.

Lot 2 called Paraketiyahena, Batagodahena, &c., in extent 42A. 1R. 15P., situated in Waturakumbura village in Palle pattu of Morowak korale.

Surveyor-General's Office,  
Colombo, November 8, 1900.

Sheet O 14  
55, 63

S. J. C. MORE,  
for Surveyor-General.